

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК

РІК LVIII Ч. 137. ДЖЕРЗІ СІТІ І НЬО ЙОРК, ЧЕТВЕР, 15-го ЧЕРВНЯ 1950



SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

№ 137. JERSEY CITY and NEW YORK, THURSDAY, JUNE 15, 1950 VOL. LVIII.

П'ЯТЬ ЦЕНТІВ в Злуч. Дер. Америки СІМ ЦЕНТІВ За кордоном

Тел. „Свобода“: BErgen 4-0807 4-0237 — Тел. У. Н. Союзу: BErgen 4-1016

FIVE CENTS in the U. S. of America SEVEN CENTS Elsewhere

СЕНАТ ДЕБАТУЄ НАД НОВИМ СУСПІЛЬНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ

Вашингтон, 13. червня. — У повному сенаті почали дебати над новим законопроектом в справі суспільного забезпечення. Це той бил, який уже прийняла сенатська фінансова комісія. Він у дечому різниться від проекту, ухваленого палатою репрезентантів, однак в засади з ним годиться. Проект сенатської комісії зголосив сен. Волтер Ф. Джордж, а його підтримали сенатори Юджін Д. Милліан і Роберт А. Тефт. Є це безпартійний законопроект, який має підвищити теперішній вимір старечої пенсії майже подвійно, а теж додати десять мільйонів осіб до теперішнього числа 35,000,000, які мають право до суспільного забезпечення. Оплату на таке забезпечення мали б вибирати при виплаті заробітної платні по два з половиною відсотків як від робітника так від підприємця. Сен. Джордж заявив, що багато проєктів комісія не мала часу погодити, однак законопроект треба прийняти, а описати роботи поправки. Сен. Милліан додав, що в теперішньому проєкті поправлено багато недомогань, які можна завважати в дотерішньому законі.

Сен. Гю Вотлер, республіканець з Небраски, зголосив зовсім новий законопроект. Він хоче цілковито звести теперішній закон і законопроект комісії, а завести загальну старечу пенсію, до якої мали б доплачувати всі громадяни при податках. Пенсія ця мала б бути виплачуваною після 65 року життя кожному, однак вона виносила б найвище \$600 річно. — Як заповіли конгресові провідники на початку теперішньої сесії Конгресу, поправлений закон в справі суспільного забезпечення буде ухвалений перед днем 1. липня.

УРЯДОВИЙ ПЛАН ЦИВІЛЬНОЇ ОБОРОНИ

Сан Франціско. — На нарадах посаджених міст в справі цивільної оборони заявив д-р Павло Дж. Ларсен, голова Бюро Цивільної Мобілізації, що федеральний уряд пішов уже далеко вперед над складенням плану цивільної оборони і що цей план є „модерний, гнучкий і практичний“. Він буде виготовлений вповні впродовж року і почне діяти від 1 січня 1952. Для його виконання потрібно буде 12 до 15 мільйонів добровольців. Їх треба буде направити для оборони на випадок нападу атомовою бомбою. Під добровольцями не треба розуміти молоді у віці між 18 до 42 року життя, бо така молоді підлягає поборовому закону. Як колишній заступник директора заводу в Лос-Аламос, де вироблено першу атомову бомбу, Ларсен у своїх виводах представив діяння атомової бомби в лагідних краєках, як досі про це писали.

ВИЛИВАЮТЬ МОЛОКО ДО КАНАЛІВ ПІДЧАС СТРАЙКУ

Пітсбург, Па. — Поліція арештувала десять пікетчиків при страйку молочарів, коли вони підготували нове наслідання молока. Внаслідок страйку робітників, що постачають молоко до крамниць і приватних мешкань 2,300,000 людей в Західній Пенсильванії не дістають молока. Страйкарі виливали молоко в канали, заки полили тому перешкоди.

ВІДЖИВЛЕННЯ НАСЕЛЕННЯ ПІВДЕННОЇ АМЕРИКИ

Петропольє, у Бразилії. — На близько півтретя більшона населення в теперішньому світі, дві третини або голодують або є недоживлені. Найбільше голодус населення Азії й Південної Америки, як це ствердила Американська Конференція для Вживлення, яка починала тут свої наради. Про населення Південної Америки сказано, що його 70 відсотків є недоживлених.

АЧЕСОН ВИКЛЮЧАЄ ЗАПОБІЖНУ ВІЙНУ

Даллас, у стеїт Тексас, 13. червня. — Секретар стеїту Дін Ачесон заявив, що Злучені Держави не були б в спроможності запевнити собі мир і безпеку через ізоляцію, угодовство або „запобіжну війну“. З другого боку він таврував Росію як країну, яка вживає своєї збройної сили і комуністичних заговорів в чужих країнах як „костур, піднесеного агору для залучування слабких“. Хоч між людьми появляються всілякі проєкти для виключення совєтської небезпеки, між ін. проєкт скинути атомові бомби у великій кількості на Росію для її знищення, заки вона підє агресивною війною, Ачесон заявив, що є інші способи, щоб запобігти агресії. Злучені Держави, на думку секретаря, будуть продовжувати реалістичну політику мирових переговорів і посилювання вільного світу в надії, що Росія в майбутності стане „нашим добрим сусідом“.

„Війна не є неминуха. На нас припадає відповідальність за винайдення способів для розв'язки наших проблем без ведення війни. Треба наперед вичерпати всілякі можливості в цьому напрямі. Саме ми наміряємо це зробити“.

Ці думки виявив секретар стеїту у докладі на курсі Південного Методичного Університету. Він представив Росію як імперіалістичну державу, що дивиться вільний світ своїми військовими приготуваннями, які йдуть поза межі розумної оборони. Ізоляція, як казав Ачесон, значить тільки, що спустити заслони на війні, що б не бачити небезпеки. Угодовство це спосіб заохотити Росію до агресії, а з тим і до викликання боротьби, в якій американське моральне й військове становище було б захищене. Запобіжна війна захитала б наші моральні засади і була б для нас руйнуючою. Тому для нас остаеться єдиний доцільний захід, а це міжнародні переговори і співпраця з іншими народами. Є однак одна велика перешкода до того, а саме, віра Совєтів, що несоветський світ запереться і що вони однаково запанують над цілим світом. Отже, як совєти викликають наше існування, то вони не хочуть з нами говорити.

ЧЕСЬКИЙ ПОСОЛ ДО ОБ'ЄДНАНИХ ДЕРЖАВ НАПІШЕ ЗАХИСТ У ЗДА

Вашингтон. — Д-р Володимир Гудек, який вислав визначене письмо до Кремля і зрезигнував зі становища чехословацького делегата до Об'єднаних Держав 16 травня, дістав запевнення, що він може залишитися в Злучених Державах як довго він буде відповідно поводитися. Ному закидали, що він є комуністом і тільки адав ворога Сталіна.

НЕДОЖИВЛЕННЯ НАСЕЛЕННЯ ПІВДЕННОЇ АМЕРИКИ

Петропольє, у Бразилії. — На близько півтретя більшона населення в теперішньому світі, дві третини або голодують або є недоживлені. Найбільше голодус населення Азії й Південної Америки, як це ствердила Американська Конференція для Вживлення, яка починала тут свої наради. Про населення Південної Америки сказано, що його 70 відсотків є недоживлених.

ЧЕХИ НЕ ВИПУСКАЮТЬ АНГЛІЙСЬКИХ ЖІНОК СВОЇХ ГРОМАДЯН

Прага, 14. червня. — Комуністичний уряд відмовився від Англії 35 англіянок, що під час війни виїхали заміж за чехів і тепер хотіли б назад вернутися до своїх країн. Свою відмову Прага мотивувала тим, що виїхавши заміж за чехів, ці жінки самі стали автоматично чеськими громадянками.

КОМУНІСТИ ПЕРЕМОГЛИ У ФРАНЦУЗЬКИХ ВИБОРАХ

Париж, 14. червня. — Кінцевий підрахунок виборів до місцевих Соціального Обезпечення, які відбулися минулого четверга, виявив, що комуністична Генер. Конфедерація Праці все ще контролює більшість робітничества. Піддержувані нею кандидати здобули 43.5% з усіх 5,500,000 голосів. Католицькі професії здобули 21.3% голосів, а соціалісти 15.2%.

РЕЗИГНАЦІЯ ДИРЕКТОРА ЮНЕСКО

Флоренція, Італія, 14. червня. — Учасники п'ятої конференції Виховної, Наукової і Культурної Організації Об'єднаних Націй, відомої під скороченою назвою ЮНЕСКО, були вчора заскочені резигнацією свого директора, мексиканського виховника д-ра Джеймса Тореса Бодера. Д-р Бодер насамперед гірко дорікав делегатам конференції, що вони не потрапили приготувати відповідної і безпосередньої програми миру і тоді несподівано запропонував, щоб сесія в цьому останньому тижні своїх нарад поставила на порядок теми „вирішувати, чи наступитиме“.

Багато делегатів навіть не згадали в чому діло, але д-р Бодер, за посередництва свого заступника, описав поінформовав, що він вже не братиме участі в дальших нарадах.

18.5% СОВЕТСЬКОГО БЮДЖЕТУ НА ЗБРОЄННЯ

Москва, 14. червня. — Совєтський міністер фінансів, Арсеній Г. Завров, пропонує вчора Верховній Раді СРСР проєкт бюджету, який передбачує 79,400,000,000 карбованців (номінально 19,850,000,000) на військові видатки, що творять 18.5% загальних видатків. В 1940 році видатки на ту ціль становили 32% а в 1946 році — 23%.

АМЕРИКА ЗАПЕВНЯЄ ОБОРОНУ ЗАХІДНОЇ ЄВРОПИ

Париж, 14. червня. — В останніх днях тут проголошено цілий ряд заяв і фактів, які не тільки підтверджують рішучість Злучених Держав захищати західно-європейський народи обороною перед можливіми совєтським нападами, але й переконують, що ця оборона буде успішна. Вправді, масовість Західної Європи початково не могла б протиставитися Совєтам ані щодо кількості війська, ані озброєння, хоча і ці відношення поліпшуються з кожним днем діяння Атлантичного Пакту і Плану Маршала, але Європа має вже сьогодні досить сили, щоб вистояти проти совєтського нападу заки насліді допомога з Америки через Атлантику. Ці думки, що їх тепер широко обговорює західно-європейська преса, були висловлені цілим рядом відповідальних американських представників, включно зі секретарем оборони, та повторені вчора в місцевому Американському Клубі д-ром Венневером Бушом.

ЮГОСЛАВІЯ ПРОТЕСТУЄ ПРОТИ СОВЕТСЬКОГО БЛЮКАЛИ НА ДУНАЮ

Београд, 14. червня. — Югославський уряд ввчорі вчора совєтському амбасадорові ноту з гострим протестом проти совєтських намагань блокувати югославське торговельно-річкове судноплавство по Дунаю. В ноті сказано, що для тих цілей Совєтський Союз використовує свою контролю в окупованій ним частині Австрії.

400,000 НАЦІОНАЛІСТИЧНИХ ПОВСТАНЦІВ В КИТАЮ

Гонг Конг, 14. червня. — Мао Це-Тунг, голова комуністичного уряду, признався вчора, що проти комуністичного режиму бореться на китайському континенті понад 400,000 націоналістичних партизанів. Він рівночасно ствердив, що від поразки націоналістичних армій на континенті вбито понад 1,000,000 націоналістичних партизанів.

ЛЕЙБУРИСТСЬКИЙ УРЯД НЕ ПОГОДЖУЄТЬСЯ ЗІ СВОЄЮ ПАРТІЄЮ ЩОДО ЄВРОПИ

ВСУПЕРЕЧ ПАРТІЙНОМУ МАНІФЕСТОВІ, УРЯД ЗАПОВІДАЄ ДАЛЬШУ СПІВПРАЦЮ В СПРАВІ ЄВРОПЕЙСЬКОГО ОБ'ЄДНАННЯ

Лондон, 14. червня. — Велику констернацію в британських і міжнародних політичних колах викликала вчорашня заява прем'єра Атлі, який в парламенті ствердив, що лейбуристський уряд далі співпрацюватиме в справі об'єднання Європи, не зважаючи на протилежну заяву Виконавчого Комітету Лейбуристської партії. Партія, як відомо, проголосила два дні тому маніфест, в якому виступає проти всіх існуючих планів об'єднання західно-європейських країн, коштом деяких обмежень їх власної суверенності. Прем'єр Атлі заявив, що його уряд готовий співпрацювати в напрямку господарської інтеграції Європи „з іншими урядами, хоч би ці заступали інші господарські погляди“.

Відповідаючи на запит провідника консервативної опозиції, Вінстона Чорчила, який домагався вияснень, як можна цю заяву погодити з передвчорашнім маніфестом партії, прем'єр Атлі заявив: „документ (маніфест) не є ствердженням урядової політики; урядова політика є така, як я тільки що сказав“. Подібну заяву від імені уряду зробив в Палаті Лордів лорд Лорін.

В дальшому вияснено, що маніфест закордонно-політичного підкомітету Виконавчого Комітету Лейбуристської партії мусів поставити в складне положення уряд, що є виконавцем лейбуристської політики. Проте, вважається, що між урядом і партією немає того, що можна б вважати справді розбіжністю, вважаючи, що причиною останніх нестурбувань є справа „термінології“. В кожному разі вражає факт, що партійний комітет не вважав за відповідне розумітися хочби з лейбуристським міністром закордонних справ, Ернестом Бевіном, заки проголосив свій маніфест. Дехто вважає, що проголошення маніфесту було головним бажаням викликати дискусію та дістати відповідний розголос в пресі.

КАТАСТРОФА ФРАНЦУЗЬКОГО ЛІТАКА НАД ПЕРСЬКИМ ЗАЛИВОМ

Париж, 14. червня. — Тут насліді повідомлення, що великий французький пасажирський літак, що був в дорозі з Індонезії, розбився над Перським Заливом. Щонайменше шість осіб згинуло, а 40 пасажирів ще пропало і немає нічого надії на їх рятунок. З усіх 52 подорожних досі врятовано тільки 6. Причиною катастрофи була буря, внаслідок якої пілот заблукався та висадився в море, думаючи, що це аеродром.

БІЖКА В НІМЕЦЬКОМУ ПАРЛАМЕНТІ

Бонн, 14. червня. — На вчорашньому засіданні західнонімецького парламенту прийшло до „чинних дебат“ під час ухвалення резолюції з протестом проти комуністичного договору про кордон з Польщею на лінії Одря-Нісси. Вікни на п'ястку почав комуністичний депутат Макс Райман, якого описали позбавлено депутатського права на 30 днів. Після привернення порядку, резолюцію ухвалено одностайно. Рівночасно парламент прийняв в першому і другому читанні законопроект про приєднання Німеччини до Європейської Ради, після того, як канцлер Аденауер закликав їх висловитися „за Заходом або Сходом“.

КОНФЕРЕНЦІЯ „РАДИ УРЯДІВ“ КРАЇН БЕНЕЛЮ

Брюссель, 14. червня. — Тут заповіджено, що 27-го червня відбудеться чергова конференція „Ради Урядів“ країн Бенелю, яку творять прем'єри та міністри закордонних справ, фінансів, сільського господарства і публічних робіт Бельгії, Голландії і Люксембургу.

SVOBODA
UKRAINIAN DAILY
FOUNDED 1893
Ukrainian newspaper published daily except Sunday, and holidays
by the Ukrainian National Association, Inc.
at 81-83 Grand Street, Jersey City 3, N. J.
Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N.J.
on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.
Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1130
of Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
На рік	\$7.00	One year	\$7.00
На шість місяців	\$3.75	Six months	\$3.75
На три місяці	\$2.00	Three months	\$2.00

Кожна зміна адреси коштує 10 центів.
За оголошення редакція не відповідає.
Адреса: "SVOBODA", P. O. Box 346, JERSEY CITY 3, N. J.

ТАЄМНИЦЯ „АМЕРАЗІЇ“

До американських багатири, яких тягне до комунізму, належить, між іншими, теж і Філіпп Дж. Джеффі, бувший співредактор уже неіснуючого журналу „Амеразія“. Цього Джеффі назвав Луї Ф. Бунджен у своїх зізнаннях у Вашингтоні „совєтським агентом“, а бувший голова Комуністичної Партії в Америці, Ірл Бравдер, дав йому титул „приятеля“. Але сам Джеффі відмовився перед Сенатським підкомітетом дати відповідь на питання, чи він комуніст та чи був коли зв'язаний з Комуністичною Партією. Тепер його імя знов на перших сторінках газет, як в 1945 році, але чи й тепер вдасться йому викрутитися так легко, як це було тоді, коли його покарано тільки сумою \$2,500 за посідання тайних державних документів, покищо не знати. Мабуть тепер йому не обійдеться так легко, бо публічна опінія схвильована до тієї міри, що тим разом уже загальне добро вимагає, щоб ціла таємниця з „Амеразією“ та Джеффі вийшла наверх.

Самі високі вашингтонські кола доклали в 1945 році зусиль, щоб справу з „Амеразією“ приглушити. Навіть і нині урядові не до вподоби, що федеральна лава присяжних суддів у Нью Йорку знов розпочала слідство у цій справі та що цокликано Джеффі до Вашингтону на сенатське переслухання. Мимоходом кажучи, Джеффі на тому переслуханні не дав ніяких відповідей на яких ето питань. За це готові його потягнути ще окремо до відповідальності за зневагу Конгресу.

Як „Амеразія“ хвилює американців, то не дивота. Бо яка ж могла бути причина, щоб так лагідно поводитися з шпигульством і крадіжкою тайних державних документів, як це було в 1945 році з Джеффі і „Амеразією“. Вправді департамент справедливості дав тепер газетарям нагоду вглянути в причини, чому так сталося, але цього ще замало. Він пред'явив їм одне місце з денника Джеймса В. Форестала, тепер уже неживого, який був в 1945 році секретарем маринарки. З тієї записки виходило б, що Форестал брав, щоб президент Труман був добре поінформований про крадіж 1700 тайних документів (в тому теж і дуже важких документів департаменту війни і флоту), які знайдені при ревізії редакції „Амеразії“, та що арешти, а теж і слідство хвилює тому припинено, щоб не дразнити Сталіна, з яким президент Труман перемовнював, і не шкодити Конференції в Сан Франсіско. Пізніше уже заарештовано Джеффі та п'ятьох інших, зв'язаних з крадіжкою тайних документів, в тому і двох урядовців департаменту флоту. Та справу з ними скоро покінчено. Джеффі признався до вини і був покараний малою грошню в сумі \$2,500, коли сама оборона, як він сам заявив, коштувала його 25,000 доларів. Замітне, що й тоді говорилось про крадіж тайних державних документів, і то в користь Совєтів, а проте не було ніякого слідства в справі шпигульства.

Це властива причина, чому тепер є такі сильні домагання, щоб справу „Амеразії“ щерез розслідувати і дійти до того, як це могло статися, щоб викрадено з урядових сховків аж 1700 довірочних і тайних документів. Є це намагання розслідувати, як далеко сягала тоді совєтська шпיוнажа в Америці, а теж і те, чи часом ще й тепер нема кого на урядових становищах з тих осіб, що були замішані в ту шпюнажу. Зокрема далі цікавляться особою самого Джеффі, довголітнього фінансового „ангела покровителя“ комуністів, особливо в таких випадках, коли йшлося про фінансування комуністичної пропаганди, яка відносилася до Китаю. Якраз для такої цілі видавано теж і „Амеразію“, яка своєю пропагандою підготувала ґрунт під комуністичну інвазію на Китай.

Противага пропаганді ненависти

Зізнання голови Федерального Бюро Інвестицій, Едгара Гувера, складене перед конгресовими комісіями прикладів про переорганізацію Комуністичної партії в Злучених Державах на зразок суворої підпільної дисципліни, виявляє, що світовий комунізм навіть у підпіллі настановляє окремих шпигів не тільки над звичайними членами, але й над верхівкою... Це вказує на завзяття, з яким московське Політбюро плянує втримати дисципліну серед „своїх“ людей.

Вісті про дисципліну в „голові й членах“, виявлені Едгаром Гувером, доповнив проповідник в ньюйорській катедрі св. Петра, о. Михайло Дж. Декей. Він згадав, що комуністичні агенти, перебрані за священників і сповідників, вдерлися в довіря поборників людей і в такий спосіб впливали на вірних, щоб вони підтримували совєтську систему. Осуджуючи таку поведінку, проповідник додав, що Католицька Церква це не тільки церемонія, ризи і т. п., але в першу чергу засади, оперті на любові, як це голосив Христос. Він додав ще, що треба молитися, щоб милостивий Бог навернув навіть і таких агентів, щоб і вони переймалися духом релігійної любові.

Про поширення комуністичної агітації на далеку мету в китайській провінції Квантунг згадували з Гонг Конгу до щоденника Нью Йорк Таймс. Уряд цієї провінції оприлюднив план передачі по радіо голосів комуністичних провідників. План передбачав мобілізацію радієвих програм, в яких міститимуться новинки, аказанки, промови, вигодощували під диктандо уряду без дозволу виголошування приватних оповісток, а навіть жартів. Цю програму складено на Краєвій Конференції Журналістів у місяці квітні в Пайпінгу. Вона придумана як засіб для „масового поширення освіти й виховання китайського, досі неосвіченого, населення“. Уже є в Китаю 83 радієвих станцій для передачі між населенням знаходяться мільйон радієвих апаратів для ржитку слухачів. Для передавання програм приготували 300 журналістів в спеціальній школі.

Вісті про завзяття, з яким комуністи йдуть на поневолення духа одиниць і народів, рівноважуються почасти іншими вістями, які вказують, що серед освічених людей західної культури є зрозуміння такої небезпеки і що зроблено вже

початок для протидіання пропаганді ненависти й безупинному поширюванні обману. Проти комуністичної диктатури Католицька Церква веде боротьбу від першої його появи. Між американськими протестантами даються раз-у-раз чуті подібні голоси визначних духовників і світських людей. Недавно ньюйорський методистський єпископ д-р Дж. Бромлі Оксам видав з Бостону заклики до скликання негайної конференції протестантських деномінацій і Католицької Церкви для обговорення „повільної співпраці“ всього християнства проти комунізму. Він сказав у заклику, що протестантські віровизнання „радо назначать своїх представників, щоб вони засіли з такими католицькими провідниками, як кардинал Спелман, кардинал Муні або архієпископ Кошінг та інші, для обговорення справ, зв'язаних з теперішнім світовим положенням“.

З Парижа згадують про створення організації Світового Братерства для поширення „приязни, порозуміння і співпраці між різномірними расами, релігіями, національностями і культурами“. Світове Братерство вийшло з конференції 155 представників делегатів 12 націй. Ця організація має бути поширена по цілому світі — за винятком комуністичних країн. Її підтримують тепер протестанти, католики й жиди на підставі рішення Краєвої Конференції Християн і Жидів у Злучених Державах. Її завданням є ширити ідею толеранції й братньої згоди. Якщо оцей рух Світового Братерства приймється насправді серед одиниць і народів, тоді шойно може бути прокладена основа під вічний мир. Всякі інші спроби не вдавалися досі тому, що переведено тільки механічно мілітарні чи політичні об'єднання урядів чи країн, не беручи під увагу духовного наставлення населення. Наслідки цього були такі, що уряди могли знізити кожної хвилини часові політичні союзи, бо не було відповідного загального духовного об'єднання, а з цим і почуття міжнародного братерства осіб, організацій та країн. Якщо найновіший рух приймється, тоді буде легше знізити організацію світового комунізму, яка заводить неволю духа й тіла. Шойно по упадку царства ненависти повинно настати царство любові а з ним і мир на землі.

СОВЕТСЬКА ІСТОРІОГРАФІЯ

Большевицька партія мала в своїх рядах ще перед першою світовою війною видатного історика, професора московського університету М. Покровського. Покровський на основі соціалістичних студій показував хижаків характер московської держави і її наслідників Російської імперії. Також Ленін писав не раз проти російського імперіалізму, навіть свою жовтувату революцію уважав за початок ліквідації державного життя взагалі.

Большевицька партія заявляла себе проти всяких загарбав чужих земель Росією, незалежно від того, коли така анексія відбулася. Большевики на початку свого існування хотіли показати себе і в науці історії противниками російського імперіалізму і дозволяли ученим історикам різних націй правдиво описувати насильство царської Росії над іншими народами. Про насильство своєї влади московські комуністи, звичайно, не дозволяли писати, бо то була б контрреволюція. Але час минув, і большевицька Москва вернулася і в науці історії до царських традицій. З таких істориків царської Росії глузував колись Шевченко, коли писав про них

Москва звеліла скасувати Премію Сталіна для праці Гуссейнова. Московська „Комсомольська Правда“ притягає проти погляду Гуссейнова авторитаризм Маркса і Енгельса, які, мовляв, уважали Шаміля за союзника Англії та Туреччини. Але „Комс. Правда“ не лише, як ставився Маркс і Енгельс до російського походу на Кавказ: Маркс — давній ворог російського імперіалізму — називав ганебною та ідіотичною політику західних великодержав, що дозволили Москві задусити вільні народи Кавказу. Маркс та Енгельс були туркофілами, бо бачили найбільшу небезпеку для свободи й демократії в світі від московського імперіалізму, з яким вела війну Туреччина.

Недавно, 1949 року, нагороджено Сталінською премією книжку азарбейджанського історика Н. Гуссейнова. В своїй праці історик високо цинить Шаміля, борця за свободу церкви та інших народів Кавказу. (Шаміль помер у неволі на Московщині 1871 року).

Москва звеліла скасувати Премію Сталіна для праці Гуссейнова. Московська „Комсомольська Правда“ притягає проти погляду Гуссейнова авторитаризм Маркса і Енгельса, які, мовляв, уважали Шаміля за союзника Англії та Туреччини. Але „Комс. Правда“ не лише, як ставився Маркс і Енгельс до російського походу на Кавказ: Маркс — давній ворог російського імперіалізму — називав ганебною та ідіотичною політику західних великодержав, що дозволили Москві задусити вільні народи Кавказу. Маркс та Енгельс були туркофілами, бо бачили найбільшу небезпеку для свободи й демократії в світі від московського імперіалізму, з яким вела війну Туреччина.

Повість про колгоспи в Тернопільщині

(Василь Лозовий: В долині Стрипи. Повість. Радянський Письменник, Київ, 1949, с.112)

Дня 9 червня ц. р. видрукувала „Свобода“ статтю про стареньку українську селянку — емігрантку в Німеччині, що збирається далі втікати в світ за очі, бо не могла жити під совєтською невилічною деспотією. Ця бабуся таке оповідала про совєтські колгоспи на Тернопільщині, в селі Денисові.

„Так, совєти почали заводити колгоспи. Люди не хотіли того. Був один дуже збогачений селянин, що мав лиш хатину, але й він не пішов до колгоспу. Зайшов він довідатися до сільради і питає, чи то примусово. Йому сказали, що ні. „Ну, то будьте здорові!“, — відповів цей селянин і пішов собі додому“.

Про цю саму справу колгоспів в Тернопільщині розповідає в своїй повісті Василь Лозовий. Його повість „В долині Стрипи“ — це перший друкований твір цього автора, що має тепер 39 літ і є родом з міста Рівне на Волині. Для повісті відбудався також в Тернопільщині, тільки в збо-

мольська Правда“ притягає проти погляду Гуссейнова авторитаризм Маркса і Енгельса, які, мовляв, уважали Шаміля за союзника Англії та Туреччини. Але „Комс. Правда“ не лише, як ставився Маркс і Енгельс до російського походу на Кавказ: Маркс — давній ворог російського імперіалізму — називав ганебною та ідіотичною політику західних великодержав, що дозволили Москві задусити вільні народи Кавказу. Маркс та Енгельс були туркофілами, бо бачили найбільшу небезпеку для свободи й демократії в світі від московського імперіалізму, з яким вела війну Туреччина.

Недавно, 1949 року, нагороджено Сталінською премією книжку азарбейджанського історика Н. Гуссейнова. В своїй праці історик високо цинить Шаміля, борця за свободу церкви та інших народів Кавказу. (Шаміль помер у неволі на Московщині 1871 року).

Москва звеліла скасувати Премію Сталіна для праці Гуссейнова. Московська „Комсомольська Правда“ притягає проти погляду Гуссейнова авторитаризм Маркса і Енгельса, які, мовляв, уважали Шаміля за союзника Англії та Туреччини. Але „Комс. Правда“ не лише, як ставився Маркс і Енгельс до російського походу на Кавказ: Маркс — давній ворог російського імперіалізму — називав ганебною та ідіотичною політику західних великодержав, що дозволили Москві задусити вільні народи Кавказу. Маркс та Енгельс були туркофілами, бо бачили найбільшу небезпеку для свободи й демократії в світі від московського імперіалізму, з яким вела війну Туреччина.

Та бідачка — селянка на те відповідає: „А, подумай! Вже думаю досить. Ось зима, закончила, дитинця без чобіт, а в місті нема шкіри, треба аж до Львова їздити“.

Та й дивні ці большевики. Замість так словами малювати колгоспний рай в Західній Україні в 1940 році — чи не краще було б узяти стих невірних Томів та повести їх на Схід, в Україну, де колгоспи існували вже кільканадцять років, і показати оту щастливу країну, де трудящі творять щастя величчю життя“; де людина „тільки задяки радянській владі одержала право на вільну працю“; і де на власні очі можна б було побачити, яка то „перекошана сила вищості колгоспного ладу над індивідуальним безкультур'ям“; і де було б всякому видно „життя багате, насичене наукою, технікою і духом знання“.

Та Совєти замкнули кордон на Збручі, а західних українців обдурювали словами про колгоспний рай. Головний герой — агроном Савчук, (як виходить з повісті — це сам автор книжки!) дурить селян, робить!

— Але більше не арештують! — не вгавав учитель. — Кажу тобі ще раз: не арештують, бо потреби нема. А як треба буде, то знову буде те саме. Голод пам'ятаєш? Скільки мільйонів людей виморили? А відповів хто за це? По цей день винуватців нема і навіть не згадує ніхто, що стільки людей невинно пропало. На цей раз буде так само! Ти своїх зубів і печінки вже назад не дістанеш, хоч і вийдеш. А, вийшовши будеш навіть боятися слово писнути про те, що тут з тобою робили! А ті, що в Сибіру, все одно мусять свій реченець відповісти! А ті, що в землі вже? Думаєш, пенсії їхнім родинам дадуть? Ех, ти, голово капустина!..

І дядько сердито сплюнув. Я, здається, був єдиним, що поділяв ці тверезі погляди простої, але розумної людини. Через три дні мене з іншими в'язнями перевели до іншої келії.

Тут ми дізналися про цікаву історію: оце вночі вони повісили на ґратах вікна „Пацюка“! — Розумієте, — захоплено розповідає нам якийсь бувший комсомолець, — приводять його до нас, а він уже йти не може, так побили його хлопці з „тридцятки“. „Глухий“ (так прозвали одного з тюремних дозорців) каже: „Ви дивіться, не бийте його, бо будете відповідати!“ Чуєте? „будете відповідати!“! А...! — і комсомолець вилаявся страшними словами. А як він мені цілий рік легені відбивав, то відповідав? Та я б йому... Ух! Коли б мені його віддали в свободні руки, та я б йому такі муки придумав, що пекло б злякалося! Я б його по куснику різав шодня і в рану горячу смолу лив би! Я б... Тільки вийшов „Глухий“, а ми — на нього! Загорнули в кози і давали м'яси! Били — били! Били — били! Чуюмо — вже не рухався! Тоді — во-ди! Ожив!

(Дальше буде).

„ЄЖОВЩИНА“
(Уривок з автобіографічних матеріалів).

Відтоді, як я переступив в'язничий поріг, за мене, здавалося, забули. Ніхто мене нікуди не викликав, ніхто мною більше не цікавився, і мої товариші в нещастю, котрих щокілька днів брали на допит і приводили побитих і покалічених, зазирали мені.

Але і я переходив тортури. Помінаючи тісноту, голод, грубіяницьке поводження сторожі і всі інші терпіння в'язничого життя, невимовно томилося тою безконечною невпевністю і чеканням.

Багато в'язнів перейшло через нашу келію. Приходили з волі нові, приносячи нам новини. Багато вже вимандрували з транспортом на каторжні роботи, багато виходили з в'язничого бюра і дали вперше прочитати акт оскарження, з котрого я лише доперва довідався про своє початкове обвинувачення, котре вийшло з міста З, і котрому завдачував своєму приятелю.

Цікаво було лише, що вийде з того всього, бо мене обвинувачували, в котрому ж „признавсь“, пішло по іншій лінії і не мало нічого спільного з причиною мого арешту.

Я обдумував справу на всі боки і готувався до „бою“, як раптом одного дня у в'язниці почався помітний неспокій. Вся сторожа була непевна і поденерована. Людей почали масово брати на переслухання — о диво! — не били! Багато, особливо з недавноробу, звільнили.

Повіяло новим вітром, в'язні повеселіли.

Щось! Щось сталося! Але — що?

Нових заарештованих більше не прибувало, а в'язничі мурі ревно хоронили обгороджений собою простір від зовнішнього світу, і ми губилися в догадках

Але новина таки просякля! Коли одного ранку в'язнів вислали до убиканії, невідомо звідки, блискавкою рознеслася чутка: Єжова скинули! Начальник нашого НКВД, „Пацюк“ заарештований і сидить в келії ч. 30!

Новина була така потрясаюча, що ми боялися їй вірити. Та все промовляло за те, що вона правдива.

В келіях тільки про те говорили і коментували причину такої несподіванки в різні способи. Радошам і обіймам не було кінця. Обіймалися і цілували навіть найзаклятіші вороги, котрих стало втворює в'язничі оточення.

— Ми вільні! Ми врятовані! — в захопленні вигукував один молодий учитель, котрий вже стратив на допитах всі зуби і половину печінок. — Побачите, що тепер буде!

— Ну, що ж буде? — спокійно спитав дусатий селянин, котрого обвинувачували в розвалюванні колгоспу.

— Буде те, що тепер всі екаведести, від Єжова починаючи, будуть сидіти на наших

місяцях по в'язницях! Селянин хвилюк подивився на учителя і здвигнув плечима.

— Недивувався б я, — сказав він, — коли б отакі слова та говорив якийсь темний чоловік! А ти от вчений і більше двадцяти років під совєтським режимом прожив, а не розумієш в ньому нічого! Ти думаєш, що як Єжова викинули, а „Пацюка“ посадили, то совєтська власть змінилася? Чи ти думаєш, що Сталін нові тебе, дурака, жаль стало? Ні! Тут політика! Треба було людей налякати і приголомшити, треба було в Сибіру робітників у таких місцях, куди ніхто ні за які гроші не хотів їхати — от і зробили єжовщину. І не Єжов її зробив, а сам Сталін! Тепер більше Єжова не потрібно! — і скинули його разом з кількома „Пашоками“. Але одних викинули, а на їхнє місце посадили ще гірших. Коли б хотіли всіх повикладати, то не поставили б „Вошів“ на місці „Пацюка“, бо „Воша“ в сто разів гірший. Тільки про людське око все

робиться! — Але більше не арештують! — не вгавав учитель. — Кажу тобі ще раз: не арештують, бо потреби нема. А як треба буде, то знову буде те саме. Голод пам'ятаєш? Скільки мільйонів людей виморили? А відповів хто за це? По цей день винуватців нема і навіть не згадує ніхто, що стільки людей невинно пропало. На цей раз буде так само! Ти своїх зубів і печінки вже назад не дістанеш, хоч і вийдеш. А, вийшовши будеш навіть боятися слово писнути про те, що тут з тобою робили! А ті, що в Сибіру, все одно мусять свій реченець відповісти! А ті, що в землі вже? Думаєш, пенсії їхнім родинам дадуть? Ех, ти, голово капустина!..

І дядько сердито сплюнув. Я, здається, був єдиним, що поділяв ці тверезі погляди простої, але розумної людини. Через три дні мене з іншими в'язнями перевели до іншої келії.

Тут ми дізналися про цікаву історію: оце вночі вони повісили на ґратах вікна „Пацюка“! — Розумієте, — захоплено розповідає нам якийсь бувший комсомолець, — приводять його до нас, а він уже йти не може, так побили його хлопці з „тридцятки“. „Глухий“ (так прозвали одного з тюремних дозорців) каже: „Ви дивіться, не бийте його, бо будете відповідати!“ Чуєте? „будете відповідати!“! А...! — і комсомолець вилаявся страшними словами. А як він мені цілий рік легені відбивав, то відповідав? Та я б йому... Ух! Коли б мені його віддали в свободні руки, та я б йому такі муки придумав, що пекло б злякалося! Я б його по куснику різав шодня і в рану горячу смолу лив би! Я б... Тільки вийшов „Глухий“, а ми — на нього! Загорнули в кози і давали м'яси! Били — били! Били — били! Чуюмо — вже не рухався! Тоді — во-ди! Ожив!

(Дальше буде).

історію: оце вночі вони повісили на ґратах вікна „Пацюка“! — Розумієте, — захоплено розповідає нам якийсь бувший комсомолець, — приводять його до нас, а він уже йти не може, так побили його хлопці з „тридцятки“. „Глухий“ (так прозвали одного з тюремних дозорців) каже: „Ви дивіться, не бийте його, бо будете відповідати!“ Чуєте? „будете відповідати!“! А...! — і комсомолець вилаявся страшними словами. А як він мені цілий рік легені відбивав, то відповідав? Та я б йому... Ух! Коли б мені його віддали в свободні руки, та я б йому такі муки придумав, що пекло б злякалося! Я б його по куснику різав шодня і в рану горячу смолу лив би! Я б... Тільки вийшов „Глухий“, а ми — на нього! Загорнули в кози і давали м'яси! Били — били! Били — били! Чуюмо — вже не рухався! Тоді — во-ди! Ожив!

(Дальше буде).

Ярослав Падок.

Післяконвенційні міркування

2)

Конвенція УНС — всенародним збором.

На клівлендській конвенції більш чим "коли відчувалося, що Український Народний Союз є не тільки братсько-запо-могую установою й що ма-теріяльне забезпечення та до-помога, яку він дає своїм чле-нам, є далеко не всім, чим жи-вий Батько-Союз.

Безприкладний зріст Союзу в останніх двох роках внаслідок припливу до нього близько дев'яти тисяч нових імі-грантів, відбулося не тільки під гаслом забезпечення нових прихильців і їх родин, як радше як вислів їх прагнення здорових форм громадської організованості й об'єднання з великою й заслуженою гро-мадою американських україн-ців — давніх жителів цієї країни. Приєднуючи нових членів Союзу з-поміж нової імміграції, вам рідше прихо-диться почути, запити про о-безпечення справи, як про пи-тання загальної — громадської роботи УНС, в минулому й су-часному, його національну й культурну працю тощо. І ці нові члени Союзу не розча-рковуються у своїх сподіван-нях. Вони знаходять в старих союзних товариствах те, що колись вело їх до їхніх чита-лень "Просвіти" й це їх ще більше зв'язує зі Союзом.

Цей загально-національний, а не вузько-обезпечуваль-ний дух панував неподільно за ці-лий час конвенції. 427 делега-тів з 23 степів Злучених Дер-жав та 4 провінцій Канади були дійсно, як писала "Сво-бода" у першому звіті з клів-лендського збору, не лише пар-ламентарною репрезентацією української спільноти в Аме-риці. Широка проблема пору-шувалася на конвенції, як на пленумі й комісії, так і в ку-лоарах, жива реакція велико-го збору на всі підняті націо-нальні питання, жертвенність конвенції на цілі, які формаль-но, здавалось би, стояли поза Союзом, це все надавало кон-венції принаміт достойності й відповідальності, яких не зу-мали затерти більш чи менш щасливі виступи деяких за-пальних делегатів.

Телеграми до през. Трумана й секретаря "стейту Ассона" тільки підкреслили національ-не значення цього великого збору, вплив якого далеко пе-реходить організаційні межі Союзу. Цю саму вимогу мав інтерес виявлений до конвен-ції місцевий й позамісцевий американський пресою, за-ступники якої нерідко відвіду-вали салию нарад та вели роз-мови зі союзними діячами.

Для осіб, що вперше брали участь у конвенції Союзу, її повага й універсальність були чимсь зовсім несподіваним. Там на клівлендській конвен-ції вони збагнули суть Союзу й його ролі в суспільності та зрозуміли його почесну й прямо зворушливу назву, яку він неофіційно здобув собі се-ред американських українців: Батько-Союзу, тобто батька американсько-української

спільноти і її громадських у-станов. Як же почесна назва, а водночас як же відповідаль-не відзначення й призначення УНСоюзу!

Структура конвенції — й УНСоюзу.

В зовнішній площині Союзу й його конвенція можуть бути політичні. Коли йдеться про загально-національні справи, про політичне змагання укра-їнської нації за власну дер-жавність, за її добре ім'я у чужо-національному світі то-що, тоді Союз підносить рі-шучий й свідомий голос, не боячись закиду політичності. Автім, чи ж є яка ділянка на-ціонального життя й роботи недержавного народу, яка по волі чи неволі не була б політичною?

Зате внутрішня структура УНСоюзу абсолютно аполі-тична. Ніякі політичні переко-нання, партійні різниці чи спо-ри не загніздилися в Союзі, і цим він рідкий унікат у на-шій громадській свідомості. Збері-гати цю внутрішню аполітич-ність Союзу — одне з голов-ніших завдань членів і прово-ду Союзу.

Але все ж членство УНСо-юзу далеко не є монолітом. Існує внутрішній поділ, який хоч пішов по інших ліній, як політичних розбіжностей, все ж при сприятливих умовах може виявитися не менше шкідливим, як поділ політич-ний. Цей структуральний поділ членства Союзу відзеркалює-ся й на конвенції. За цілий час конвенції, а зокрема в перед-виборчій пропаганді та при-деяких спірних точках програ-ми конвенції, учасники спосте-рігали чотири групи делега-тів, одні більш, другі менш су-цільні й активні. Були це: старі американці, тобто ті, що вродились ще в старому краю, але вже від давня пере-бувають в новому світі й ма-ють тутешнє громадянство; т. зв. американська молодь, то-бто тут роджені діти старих імігрантів; нові імігранти, т. зв. скитальці, які ярились сюди в останні роках, та де-легати з Канади, серед яких незначимо відрадно позначу-ється брак поділу на старих й нових імігрантів.

Цей поділ, треба собі усві-домити, не є штучний. Він має всі ознаки органічності, хоч і не мусить й не повинен бути тривалим. Час перебу-вання у цьому новому світі діє невіддільно на імігрантів і хоч серця зберігають давні (як во-ни самі кажуть "старокрай-ові") ідеали, то їх світовідчу-вання, їх спосіб життя й ду-мання такі поступово зміню-ється. Певне вирівнювання між давніми й новими прихиль-цями принесло тільки час й мо-жливо тісні та щирі взаємо-відносини поміж ними. На-кільки сильніше позначають-ся ці зміни в тих, що тут уже народились й знають рідний край тільки з традиції батьків або з книжки. Їх безсумнівний український патріотизм йде, бо мусить йти, іншими шля-хами, як їхні батьків й ще

більше — нових імігрантів. Державні кордони, різниці по-буту й інтересів, а врешті рі-зниця форм національного жи-ття й його розвитку в Злучених Державах і Канаді повів легку хоч помітну лінію поділу по-між делегатами з обох країн.

Усвідомлюючи собі існування цих груп внутрі Союзу, слід планово й поступово йти в тому напрямі, щоб деякі лінії поділу скасувати, а інші як найбільше знівелювати. Спіль-на любов до рідного краю й нації, спільна вірність націо-нальним ідеалам, спільний ін-терес в розбудові УНС та при-в'язання до Батька-Союзу ро-бить виконання цього завдан-ня зовсім реальним. Але ли-ше при передумові, що серед загалу членів Союзу панувати-ме дух повної взаємної лю-блячості, який поставить по-над групові інтереси інтерес загальної цілого Союзу. Вия-вом цього взаємного призна-ного відношення буде впершу чергу зрозуміння конечності зрівняння в правах і обов'яз-ках союзних усіх без винятку членів, а як довго існувати-муть групи, взаємне респе-кування групових прав, сперт-их на почутті рівності й спра-ведливості. Бо не слід забува-ти, що ніщо так не розбиває єдності як внутрі цілої су-спільності, так і в межах од-ного товариства, як існування нерівності. Автім, в цій шля-хетній країні, на прапорах яко-го золотими літерами виписа-ні гасла свободи й рівності, який єдиний остається оборон-цем цих двох найвищих ідеа-лів людства, про ці речі є зай-вим говорити.

Головну підвалину для цьо-го конечного діла об'єднання великої союзної громади вже поставлено. Конвенція змінила-ся, допускаючи не-грома-дян американських держав до гурта головних радників Союзу. Ця постановка дає змогу зразу з'ясувати, а з часом може й зовсім скасувати найважливі-ший груповий поділ на старих й нових імігрантів. Перед загаль-ним членством й перед прово-дом Союзу стоїть обов'язок доложити всіх старань до ре-алізації цього чи не найважли-шого внутрішнього завдання й то не лише з поглядом добра УНСоюзу, але цілої українсь-кої спільноти в Америці. Чо-тири міжконвенційні роки пра-ці Союзу повинні бути спря-мовані на це важливе завдан-ня. А тоді чергова конвенція стане ще могутнішою маніфе-стацією єдності української спільноти в Америці та суціль-ності УНСоюзу. Великий, де-сятьками літ випробований в найважчих умовах, патріотизм старої української грома-ди в Америці з одного боку, та пряма органічний гін нових імігрантів знайти в межах УНСоюзу (вже сьогодні що-третій новий імігрант й що-друга імігрантська родина на-лежить до Союзу! Факт незви-чайно інтересний й — зобо-в'язуючий) й включитися в його національну роботу з другого боку, дають оправда-ну надію на те, що діло пов-ного об'єднання цих двох, а включаючи тут роджену мо-лодь, трьох груп є зовсім мож-ливим. Досвід минулої кон-венції не заперечує цього. На-впаки, він великим голосом перекоує, що це є не лише можливым, але є невідділь-ним, є konieczним.

(Далше буде).

ВСТУПАЙТЕ ГРОМАДНО В ЧЛЕНИ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ

МІКОЛА ПАЛІН
НАДІЙНІ ДНІ
НОВІСТІ З ЖИТТЯ
Літературна бібліотека
"Рідного Слова"
Під редакцією
ТЕОДОРА КУРПІТИ
Шлях 36 Мейн-стріт.
"СВОБОДА"
P. O. BOX 346
JERSEY CITY 3, N. J.

Повість про колгоспи в Тернопільщині

(Довідаємося зі стор. 2-го).

майбутніх колгоспників, що "за два роки будуть колгосп-ники мільонерами і будуть спати на шкельованих ліж-ках". Це так на 72 сторінці, але на 98 сторінці заявляє, що мільонерами будуть аж за "три чотири роки". Але кілька то-ді, в 1940 році, в Украї-ні, де колгоспи існували вже майже не 20 літ — про те автор повісті нічого не гадує..

Та він не забуває дати ре-цепту, як стати "заможним колгоспником".

"Для цього потрібно тепер тільки одне — працювати в колгоспі чесно, правильно ви-користовувати трактори і ма-шини, правильно використовувати робочу худобу, правиль-но обробляти землю та бере-гти колгоспну власність".

Автор показував такий агі-таційний планет селянам і сам з захопленням думав про нього:

"Дійсно, які справедливі ви-моги. Яка дружня батьківська рада — порада".

Та кілька стрічок пізніше сам автор признається, що він до своєї праці в організації колгоспів потребував ще й "чогось героїчного, романтич-ного". І тут бібліотекарка за-пропонувала прочитати йому "Підняту цілину" М. Шолохо-ва. Та Лозовий не має ані то-го таланту, що російський й-го попередник в оспівуванні колгоспів, ані не може корис-туватися, як українська, тією волею, якою втілює автор "Тихого Дону", що сотворив епопею з часів громадянської війни. Во українській автор під владою совєтських мусить висловлюватися не тільки кому-ністичній партії, але мусить це співати "осанну" російському народові за "дружню раду-пораду".

І Лозовий це робить. За Польщі він закінчив був се-редню школу садівництва, за першої совєтської окупації був агрономом садівником в Тер-нопільщині, а тепер його від-значують... і він працює

"старшим лаборантом при ка-тедрі української літератури Львівського університету". Од-ним словом, йде вгору, хоч й-го повість не зраджує якогось більшого літературного талан-ту, але зате викazuje великий послух начальству, говорить про "магістральні дороги" в майбутнє і обіцяє, що він "не буде замикатися в свій куток улюбленої праці, тільки буде відкривати очі на зловісні під-шепти" всяких "ворогів наро-ду". А це ж у Совєтській найва-жливіша справа, це на правду широка і гладка магістраль в майбутнє під совєтською вла-дою.

А що українська література, ані наука, на цьому нічого не зискує — тим совєтська ро-сійська влада зовсім не турбу-ється. Головне, щоб був служ-няним донощиком.

Л. Луць

АМЕРИКА МАС СКЛАСТИ ЗАЯВУ ОХОРОНИ ДЛЯ КОРЕЇ

Вашингтон. — Департамент стейту дістав вісті, що кому-ністична пропаганда робить поступ в Південній Корей і в сусідніх країнах. Комунисти прихорюють вісті, що Злучені Держави мають забратися з Південної Корей, а це знову здалеку некомуністичні еле-менти. Щоб перевірити такі звідомлення, департамент стейту посилає туди Джана Фостера Доллеса, а після його поверо-ту мас оголосити заповнення охорони для Корей.

БРИТАНСЬКИЙ ЦИВІЛЬНИЙ КОМСАР ДЛЯ АВСТРІЇ

Лондон, 13. червня. — Бри-танський уряд рішив заступи-ти найближче до 1-го серпня ц. р. свого військового високо-го комісара в Австрії цивіль-ним комісаром. Головнокоман-дуючий британськими війська-ми в Австрії, що досі був рів-ночасно високим комісаром, пі-сля 1-го серпня вже буде ті-льки військовим дорадником цивільного комісара, обов'яз-

ПЕРШИЙ УКРАЇНСЬКИЙ ПРАВОСЛАВНИЙ МОНАСТІР В КАНАДІ

Заходом Архiepіскопа Ка-надійської Української Право-славної Церкви Мстислава на-буто гарну овочеву фарму в Грінсбі, Онтеріо, де засновано скит св. Миколая. Дня 21-го травня відбувся перший укра-їнський православний відпуст з нагоди посвячення мона-стирської церкви в скиті св. Миколая. В той день відбу-лась полева Служба Божя Ар-хiepірейська при численній у-часті духовництва із Канади і ЗДА. Головну проповідь виго-лосив арх. Мстислав. Підчас Служби знаменито співав хор з Торонто під диригуванням проф. Д. Березену.

В 2 год. пополуночі і відбу-лось урочисте відириття при-скити св. Миколая: 1) в двох кімнатах церковного музею, 2) архітектурного відділу церковного українського бу-дівництва, 3) в третій кімнаті започатковано збірку пам'я-ток з визвольних змагань, 4) трапезної та інших забудо-ваних скиту. Були промови ви-значних американських пред-ставників. В кімнаті церковно-го музею знаходяться неоці-ненні вартісні речі, як напри-міти: з часів Богдана Хмель-ницького і Івана Мазепи, (ви-дані митрополитом Сильвест-ром Косовим, Денисом Бала-баном, епископом І. Шумлян-ським та ін.); там знаходяться великої вартості пам'ятки з часів визвольних змагань на-шого народу в останньому півстолітті. В музею знахо-дяться старовинні Євангелія, Требники, Катехизм митр. Петра Могили, та ін.

Трапезна надзвичайно мис-тецько оформлена, вона представляє панораму київсь-ких статуй, тих, що ще сто-ять, і тих, що їх вже зніщили вороги нашого народу моска-лі і німці. В монастирі є церк-ва, де поставлений іконостас, що був привезений арх. Мсти-славом зі скитальцями. Обра-зи до того іконостасу викона-ли відомі мистці Петро Хо-лодний (мол.) та Петро Анд-

ки якого виконуватиме сер Ге-рольд Ентоні Кейсія, тепер бри-танський міністер при австрій-ському уряді.

З'їзд славістів Канади в Гемілтоні, Онтеріо

(Вл. кор.) Дня 10-го червня 1950 відбувся в Гемілтоні, Онт., в Університеті МакМастер річний з'їзд Американської А-соціації Славістів Канади. З'їзд поділявся на дві частини: організаційну й наукову. В обо-х прийняли активну участь українські вчені в числі чого на черговий рік обрано голо-вою Асоціації проф. д-ра В. Кисілевського з Оттавського Університету, а одним з за-ступників голови проф. д-ра Я. Рудницького з Манітобсь-кого Університету.

В науковій частині відчита-но вісім доповідей, у чому 4 доповіді були з-під пера укра-їнців, а саме: д-р В. Кисіле-вський: "Слов'янські періоди-ки в Канаді"; д-р Ю. Генік-Березовський: "Українські ді-якції"; д-р Я. Рудницький: "Слов'янський лінгвістичний атлас Канади"; д. П. Крат: "Походження слов'ян".

В часі з'їзду відбулася ви-става новітніх славістичних видань, між якими окремо від-мічено в доповіді про славі-стичні публікації в Канаді се-рпо УВАН п. н. "Slavistica".

В цілому з'їзд пройшов з великим успіхом, до чого не-мало причинилися українські учасники його. Як відомо, спільний з'їзд славістів ЗДА й Канади планується з кінцем грудня 1950 року в Нью Йорку. Треба думати, що українські вчені візьмуть активну участь і в цьому з'їзді й дадуть доказ українського вкладу в загаль-ну славістичну науку на аме-риканському континенті.

русів. Монастирську церкву і трапезну малював визначний артист маляр проф. І. Кубар-ський, що був головним деко-ратором в київській опері.

По всіх урочистостях від-бувся концерт, в якому виступи-ли три хори з Торонто. По-єнівах виступали промовці ти-складали жертви. Прочан зіха-лось поверх 2000, як з Канади, так і з ЗДА.

Заряд монастиря думає при-ступити до устаткування кім-нат для притулку старших ві-ком мужчин. Гість.

The Family Next Door...

By Post Day



"He feels terrible, Doctor!"

Isn't it comforting to know that day or night your telephone stands ready to summon aid? It might be a major emergency — one where minutes or even seconds count. Considering just the protection feature of your telephone service, can you measure its value in dollars and cents?

A BEDSIDE EXTENSION TELEPHONE greatly increases the convenience and protection of your telephone service — and costs just a few cents a day! Your local Telephone Business Office will gladly arrange for its installation.

NEW JERSEY BELL TELEPHONE COMPANY

ИДЕМО ВСІ

В СУБОТУ, 17. ЧЕРВНЯ 1950 Р.

ТОВАРИСЬКУ ЗАБАВУ

на яку уряджує:
Т-ВО "СВОБОДА", ВІД/ІЛІ 194 УНСОЮЗУ
в салі ч. 12 St. Marks Place (8 вул.) близько 3-ї Ave., N.Y.C.
Красна музика Студії В. ГІРНЯКА
Добрий і смачний буфет в заряді Вн. Пань.
Початок о год. 8, вечором. — Вступ тільки 75 ц.
Більші до набути при касі в день забави, для тих, що ще не забрали. — Просимо всіх українців Великого Нью Йорку і околиць.

НАДЗВИЧАЙНІ ЗАГАЛЬНІ ЗВОРИ

УСК-у в Нью Йорку

відбудуться:

В СУБОТУ, ДНЯ 17. ЧЕРВНЯ 1950, о год. 6:00 вечором
в ДОМІВЦІ КЛЮБУ, 313 East 10th Street, New York City
в СПРАВІ ДОПОВНЕННЯ ПРОВОДУ КЛЮБУ
Присутність усіх членів обов'язкова — симпатиком спорту рай.
Провід. Клубу.

УВАГА! НЬЮ ЙОРК, Н. Й., І ОКОЛИЦЯ!

10-ий Відділ Організації Державного Відродження
України в Нью Йорку
— влаштує —

В НЕДІЛЮ, 18. ЧЕРВНЯ (JUNE) 1950 Р.
ВЕСНЯНИЙ ПІКНІК-ФЕСТИВ

НА ПЛОЩІ MARLE GROVE PICNIC PARK,
160-04 46th Avenue, Flushing, N. Y.
Добір до місця Пікніку-Фестиву, Соборна з пересідкою
(трамвай) на Бос констус ліній 12 центів.
Direction by Subway and Bus. — B.M.T. to Queens Plaza, change to
Flushing Train to Last Stop. I.R.T. to Grand Central, change to Flushing
Train to the Last Stop. BY BUS: Q26 or Q27 to 160th Street.
ПОЧАТОК О год. 12:30 ПОПОЛ. — ВСТУП 75 центів.

ЗАХОДАМИ НОВОЗОРГАНІЗОВАНОГО ТОВАРИСТВА "УКРАЇНА"

Відділ 285 Українського Народного Союзу

В НЕДІЛЮ, 25. ЧЕРВНЯ 1950 Р.

о год. 2. попол.

В GETTYSBURG, PA.

Домівка YWCA (напроти "Gettysburg Hotel")

— скликаються —

ШИРШІ СХОДИНИ

на котрі крім членів Укр. Нар. Союзу запрошуємо всіх українців з:
Gettysburg, York, New Oxford, Harrisburg, Fairfield, Ottatanna, Spring
Grove, Hellam, Blain, Lancaster, Wrightsville, Hanover, Wellsville,
Gardners, Luray, Va., Dover, Louisville, McKnightstown і інших близ-
ких околиць.

На сходинах орг. УНС. п. Василь Загіснич виголосить реферат.
Вудуть порушені справи, які важливі для усіх новоприбулих
українців. Проситься о численну присутність всіх українців.
По всі близькі інформації в "середній Pennsylvania" пишуть
впрост до Тов. "Україна" від 285 УНС. так адресуючи:
Mr. Apollon Trembow, секр. P. O. Box 73, Ottatanna, via Gettysburg, Pa.

УВАГА!

В СУБОТУ, 17. ЧЕРВНЯ 1950 Р.

о годині 8-й вечором

— відбудеться —

В ЗАЛІ "КУПЕР ЮНОН" (при Третій Євенті між-7 і 8

Стріт) в Нью Йорку

УКРАЇНСЬКЕ ГРОМАДСЬКЕ ВІЧЕ

На цьому Вічу загаль Українського Громадянства повинен з'я-сувати завдання американських українців у боротьбі Америки за свободу народів світу; проголосити стайнісше американських укра-їнців до імперіалізму Москви — червоної, чи білої; висловити по-важливі відносно американської політики на Сході Європи; за-протестувати від імені американських українців проти влищуван-ня українського народу комуністичним окупантом; виявити наш подив і признання для Української Повстанчої Армії в її боротьбі за волю і незалежність України; підтримати Український Конгрес-совий Комітет як репрезентатива й речника американських укра-їнців у Злучених Державах Америки!

Приходьте масово всі! Ваш голос мусить бути могутнім!
На Віче запрошені представники інтернаціональних груп та кореспонденти американської преси.

На Віче запрошує Все Українське Громадянство

Комітет Об'єднаних Американсько-Українських Організацій міста Нью Йорку.

UKRAINIAN AMERICANS!

Do you recognize Communist Russia as the major threat to world peace?

Do you protest the Soviet persecution of Ukraine?

Do you sympathize with the struggle of the Ukrainian Insurgent Army?

Do you uphold the authority of the Ukrainian Congress Committee of America?

If so, you will be at the Ukrainian Rally to be held Saturday, June 17th at 8 P.M. at Cooper Union!

3 ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

КОРТИС БЕН, МД.

Віче УКК-ту

Заходами Відділу Українського Конгресового Комітету в Кортсбей (Меріленд) відбулося там в неділю 4. червня ч. р. велике віче, на яке прибуло багато українських громадян із Балтімор. Віче відбулося в церковній залі. Зала була переповнена. Відкрив його голова місцевого Відділу УКК п. Шандровський Микола. Місцеві парох о. Ганас Роман провів молитву. Потім прийшов до слова п. В. Мудрий, делегат Українського Конгресового Комітету. З'ясувавши трагічне положення українського народу на українських землях під більшовицькою диктатурою, він зупинився довше на ролі української еміграції під теперішню пору в боротьбі за визволення. Зокрема присвятив увагу ролі та місці української еміграції в Америці в ділі українського національно-державного визволення на такому підкладі представив учасникам віча працю і завдання Українського Конгресового Комітету Америки. Накінце візав учасників до матеріальної та моральної підтримки УКК-ту.

З черги прийшов до слова о. Ганас Роман, який візав присутних до сплатування Національного Данку до Українського Народного Фонду. Збірка переведена на карті УКК-ту.

Віче закінчилося відспіванням українського національного гімну.

По вічу відбулася нарада із представниками українського громадянства із Балтімор. В нараді взяли участь і деякі члени Управи Кортсбейського відділу УКК. Головною темою наради було заснування філії УКК-ту в Балтімор для цілої Мерілендщини. Досі там нема ні відділу ні філії. На нараді вибрано ініціативну комісію із сімох балтіморських громадян, яка має завдання в короткому часі в порозумінні з парохом, о. Манковським Василем, заснувати філію УКК-ту в столиці Меріленду. До ініціативного Комітету ввійшли: інженер Жук Олекса, як голова; п. Камінський Василь, як секретар; п. Шуренко Григорій, як скарбник і пп. Оришків Петро, Никула Теодор, Хархаліс Остап, о. Булавка Василь, як члени Комітету. Комітет має підготувати загальні збори філії УКК-ту згідно із ви-

могами правління УКК-ту та довести до вибору управи філії УКК-ту в Балтімор.

К. Ч.

СЕНІТ ПОЛ, МІНН.

У річницю смерті С. Петлюри і полк. С. Коновальця

24 роки минуло, як серце кожного українця мимихті завмерло, а злодійська куля кремлівських катів прошила тіло Гол. Отамана Петлюри, його живую кровю обгріла паризький брук. Так — тілом Він упав, але Дух Його, безграницю Волю Його до незалежного буття України — не сила-катам-знищити, убити. Це — поза межами їх злочинних можливостей. Навпаки: полета святою для нас кров'ю ідея незалежності багатомільйонного народу українського — безмежно поширилась, зростає, зміцніла, дозріла.

Жива — не за горами! Це відчуває вже глухий до того світ.

А українці?.. По всіх просторах світу, де лише ступас нога розпорошених дітей України — їх серця б'ються в унісон з тими, що слізьми, потом і кров'ю поливають рідні землі під жакливі пануванням кремлівських катів та їх опричників, особливо ж в знаменні для нас дні.

І на вільних землях Вашингтона не забувають українці своїх дат історичних. Церковка в Мінеаполіс збирала 27 травня своїх дітей-українців із Сейнт Пол і Мінеаполіс, щоб молитовно згадати великих синів своїх — С. Петлюру та полковника Євгена Коновальця. Вічна пам'ять — не лише уста співають наші, ще більше серце відчуває, що дійсно в народі нашому для них — вічна пам'ять. Але не тільки пам'ять, а так, як це в піснях, віршах, промові і споминах підчас скромної святочної академії, що по закінченню пахиди відбулася, міцно акцентувалось, — вічна слава для них буде!

Це — для мертвих тілом. Для живих — кінечним є чин. Наша нечисленна українська громада, на заклик нашого сеньора, проф. Грановського, зложила грошові датки на гідний пам'ятник Великому Сину Великого Народу — С. Петлюрі.

Віriamo, що й інші українські громади подбають, щоб на могилі С. Петлюри повстав великий монумент, який нагадував би нашим і чужим нащадкам про наше трагічне але ж і славне минуле.

В. С-вич.

КУПИТЕ БОНДИ ЦЕРЕМОГІ

ІРИНА АРТИМ
ПРОЩАННЯ
ЗБІРКА ОПОВІДАнь
в кольоровій окладці
Сторін 100. Ціна 35 ц.
Замовлення слати до:
"СВОБОДА"
P. O. BOX 346,
JERSEY CITY 3, N. J.

72-74 Box Street
Brooklyn, 22, N. Y.
MAPLE COAL & COKE CO.
Anthracite FUEL OIL Bituminous
NEW SPRING PRICES IN EFFECT
ORDER NOW
Українське підприємство
ФЕДЬКА КУДЛАК
OIL BURNERS
SALES & SERVICE

ТАРЗАН, ч. 2365. Джена передчуває лихо.

Три дол. річно. —
"THE FOX", P.O. Box 394,
Cooper Sta., New York 3, N. Y.

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ У. Н. СОЮЗУ

ГАРТФОРД, КОНН. — Повідомляється члени від. 277, що місячні збори відбудуться в неділю, 18. червня, в церковній залі на Walnut St., о год. 2-й попол. Члени, котрі мають залегли вкладки мають їх вивертити. Буде звіт делегатів з Конвенції, бо зайшли деякі зміни щодо часопису "Свободи". Можна буде забезпечувати жінок і мушкетерів до 60. року життя. Мався також обговорити обширніше про наш Відділовий Пункт, який відбудеться на другий місяць. Тому просимо членів прийти на збори та забрати тижні на Пункт. За уряд відділу: Н. Хорнат, М. Курдина, С. Федірко, С. Вишньовський.

ШУКАЮТЬ СВОІХ РІДНИХ

УВАГА: Зголошуючись на Розшуки до З.У.А.Д.Комітету прохається на початку листа доконче подати під яким чином в розшуках було надруковане прізвище особи, яка вас, чи яку ви шукаєте.

Зголошуючись на розшуки не забувайте вложити вашу жертву на покриття поштових і бюрових видатків та за втрату часу на пологодження нашої справи.

За листами чи адресами від скитальників прохаємо звертатись безпосередньо до З.У.А.Д.Комітету, адресу якого подано при кінці.

ГРУПА ЛИСТІ ДО:

19543 Коралевич з Низалівських Марію з с. Заставче (Підгайці) від Низалівської Марії д. Тєфіля.

19544 Гайдук Михайла від Гаврилюк Анастасії.

19545 Кривіцьких родину з Карпатської України від Поточного Андрія з с. Середис (Ужгород).

19546 Микук Івана з с. Барзар (Чортків) від Івана Близнюка.

19547 Зеліска Пилипа з с. Присівці (Зборів) від Розалії Огнєстої.

19548 Мартинюка Івана, або Гривиці Ворнича Василя від Михайла Прибільського.

19549 Миронюк з Рибаків Анну з с. Яворів (Перемісляни) від Мудрау Парані.

19550 Барна Теодора з с. Поляни (Кросно) від Стояловської Марії.

19551 Шнабель Вільгельма ур. на Залізі. Станції Гришину (Україна) від Гусак Дмитра.

19552 Чебеняк Івана з с. Кінське (Сянік) від сестри Чебеняк Марії.

19553 Худик Ганю, Марію і Олену з с. Солінка (Ліско) від Евки Худик.

19554 Тітку, з д. Ткач, зам. за американцем від Клапатий Маріяна, сина Меланії із Станиславова.

Голоситися до:
UNITED UKRAINIAN AMERICAN
RELIEF COMMITTEE
P. O. BOX 1661, PHILA. 5, PA.

EVERgreen 3-4116 — 4450
72-74 Box Street
Brooklyn, 22, N. Y.
MAPLE COAL & COKE CO.
Anthracite FUEL OIL Bituminous
NEW SPRING PRICES IN EFFECT
ORDER NOW
Українське підприємство
ФЕДЬКА КУДЛАК
OIL BURNERS
SALES & SERVICE

ТАРЗАН, ч. 2365. Джена передчуває лихо.

ТАРЗАН, ч. 2365. Джена передчуває лихо.

КАРТЕРЕТ, Н. ДЖ. — Тов. Запорозька Січ, від. 342, повідомляє своїх членів, що місячні збори відбудуться в неділю, 18. червня, о год. 2-й пополудні, в галі церковній на Roosevelt Ave. Просимо всіх членів прийти на збори і вивертити свої вкладки. Буде звіт делегата з Конвенції УНС. Напоминаємо догуючих членів, щоб вивертити свої залегли, інакше будуть суспендовані. Будемо приймати нових членів-1 дітей до УНСОюзу. Від 1-го липня будемо приймати в члени до 60. року життя, жінок і мушкетерів. — Г. Волинський, предс.; Н. Кіра, кас.; І. Маркович, секр.

НЮ НОРК, Н. П. — Місячні збори Тов. "Зоря", від. 69, відбудуться в суботу, 17. червня, о год. 8. вечір, в клубі ім. Драгоманова, під ч. 39 Іст 7. вул. Просимо всіх членів прийти на збори, а догуючі члени вивертити свої залегли до Союзу і Тов. Буде звіт з Конвенції УНС. — М. Ликтей, секр.

САВТПОРТ, КОНН. — Тов. ім. Т. Шевченка, від. 84, повідомляє своїх членів, місячні збори відбудуться в суботу, 17. червня, о год. 4-й попол., в галі У.Н.Дому під ч. 279 Кінгс Гайвей Вест Савтпорт, Конн. Просимо всіх членів прийти на збори на денним порядку різні справи і звіт делегата з Конвенції. Уряд.

ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Збори Тов. св. Володимир, від. 105, відбудуться в неділю, 18. червня, о год. 3-й попол., під ч. 2051 Rowan St. Просимо членів прийти та допомогти подати головні точки. — С. Слободянік, предс.; М. Мельник, секр. І. Якімечко, кас.

МАГАНОН СІТІ, ПА. — Тов. Запорозька Січ, від. 305, повідомляє членів, що пірічні збори відбудуться в неділю, 18. червня, о год. 11:30 вараз по Сл. Божий. Кожний член має вивертити свої залегли. Контроль буде давати справоздання за 6 місяців і буде звіт делегата з 22. Конвенції УНС. Прийдіть і приведіть зі собою нових членів. — М. Гентош, секр.

ЕЛІЗАБЕТ, Н. ДЖ. — Сестричню Любов, від. 37, повідомляє всіх своїх членів, що пірічні збори відбудуться в неділю, 18. червня, в У. Н. Домі, під ч. 211-216 Фултон вул., о год. 3-й попол. Буде звіт Контрольної Комісії і делегата. С. н. важні справи до пологодження, тому просимо прийти. Будуть розділи довідки. Прийдіть нових членів і дітей. — А. Пограшник, предс.; А. Тенета, кас.; А. Тнаток, секр.

ПОНСТАВНІ, О. — Тов. ім. О. Басаріба, від. 348, повідомляє своїх членів, що пірічні збори, відбудуться в суботу, 17. червня, о год. 7. вечір, в галі церковній, при 526 W. Rayne Ave. На тих зборах буде звіт делегата з Конвенції УНС. Просимо всіх членів ласкаво прийти на ці збори. — В. Дубас, пр.; Н. Стасюра, кас.; М. Періг, секр.

АСТОРІЯ, Л. АН. — Пірічні збори Тов. св. О. Николая, від. 5, відбудуться в неділю, 18. червня, о год. 3. попол., в галі Укр. Дом. Клубу, 31-14 — 30 Б'єві. Просимо всіх членів і членів-1 дітей, бо маємо важні справи до рішення. Делегати здадуть звіт з Конвенції У. Н. Союзу. Догуючих членів просити вивертити свої залегли довг. — М. Галан, предс.; Г. Васильки, кас.; П. Варнич, секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Тов. ім. І. Франка, від. 83, повідомляє своїх членів, що місячні збори відбудуться в суботу, 17. червня, о год. 7. вечір, в домі Тов. У. А. Горожан під ч. 847 Норт Френклін вул. Просимо членів прийти на ці збори. Делегати з 22. Конвенції здадуть звіт, що на Конвенції було і які ухвали зайшли, щоб потім не було нарікань, що члени нічого не знають. Тому просимо прийти і вислухати звіт делегата. — С. Чорномоз, секр.

СТЕМФОРД, КОНН. — Пірічні збори Тов. св. Арх. Михайла, від. 350, відбудуться в неділю, 18. червня в галі 2-й попол., в церковній галі, на Грінвіч Еспено. Просимо всіх членів і членів-1 дітей, бо маємо важні справи до пологодження, як ринков буде звіт делегата з Конвенції УНС. — В. Карий, предс.; В. Блауц, кас.; І. Михайлишин, секр.

72-74 Box Street
Brooklyn, 22, N. Y.
MAPLE COAL & COKE CO.
Anthracite FUEL OIL Bituminous
NEW SPRING PRICES IN EFFECT
ORDER NOW
Українське підприємство
ФЕДЬКА КУДЛАК
OIL BURNERS
SALES & SERVICE

ТАРЗАН, ч. 2365. Джена передчуває лихо.

ТАРЗАН, ч. 2365. Джена передчуває лихо.

РАРІТАН, Н. ДЖ. — Місячні збори відділу 332, відбудуться в суботу, 17. червня, о год. 8:30 вечір, в У. Н. Домі 10 Colfax St. Проситися всіх членів і членів-1 дітей прийти на збори. — М. Сірман, рек. секр.

НЮ ГЕВЕН, КОНН. — Тов. Любов, від. 370, повідомляє своїх членів і членів-1 дітей, що з причини Пірічні збори відбудуться в неділю, 18. червня, о год. 2-й попол., в галі церковній галі 137 Парк вул. Просимо всіх членів прийти на збори та вивертити свої залегли в такій делегати здадуть звіт з 22. Конвенції. Нових емігрантів просимо вписатися до Тов. і УНСОюзу. — П. Волянник, предс.; В. Колесняк, кас.; Р. Голубович, фін. секр.; К. Марущак, рек. секр.

ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Місячні збори Тов. св. Юрія, від. 239, відбудуться в суботу, 17. червня, о год. 7. вечір. Просимо залегати члени з вкладками члени прийти на ці збори та вивертити членські довг. — Уряд.

МІЛВІД, Н. ДЖ. — Пірічні збори Тов. Запорозька Січ, від. 347, відбудуться в неділю, 18. червня, о год. 2-й попол., в галі де звичайно. Просимо прийти на ці збори бо контрольна комісія здасть звіт за 6 місяців і делегат здасть звіт з Конвенції і таксамо є інші важні справи до пологодження. — С. Патен, пр.; С. Пелехатий, кас.; Г. Тичай, секр.

ВЕСТ ІСТОН, ПА. — Тов. ім. В. Хмельницького, від. 137, повідомляє всіх членів, що пірічні збори відбудуться в неділю, 18. червня, о год. 2. попол., в галі церковній. Просимо прийти на збори і вивертити свої вкладки. З важні справи до рішення і буде справоздання контрольної комісії. Буде звіт делегата з Конвенції УНС. — Ф. Сагата, предс.; М. Колодуб, кас.; Ст. Колодуб, секр.

НЮ КЕНСІНГТОН, ПА. — Тов. св. Арх. Михайла, від. 296, повідомляє членів і членів-1 дітей, що місячні збори відбудуться в неділю, 18. червня, о год. 2:30 попол., в У. Н. Домі. На порядку дня є важні справи. Делегати здадуть звіт з Конвенції, тому, що ці збори будуть дуже інтересні, просимо всіх членів і членів-1 дітей прийти на ці збори. — І. Балабан, предс.; М. Земледуч, секр.

АЛЕНТАВНІ, ПА. — Тов. св. Арх. Михайла, від. 147, повідомляє своїх членів, що пірічні збори відбудуться в неділю 18. червня, о год. 2-й попол., в галі парохіальній 803 N. Front St. Просимо членів прийти в час і вислухати справоздання контрольних за пів року, як рівнок і звіт делегата. Просимо догуючих членів вивертити свої вкладки до 25-го інакше будуть суспендовані. — Д. Рудакевич, предс.; І. Рудакевич, кас.; І. Федорак, секр.

ТОВСТІ ЖІНКИ

ДОБРА НОВИНА ДЛЯ ВАС
ВИ МОЖЕТЕ НЕВНО ЗМІНИТИ НАДМІР ТОВСТУ ЗАДИВЛЯЮЧИМ НОВИМ ПЛІНОМ ШВИДКИ НАСЛІДКИ, А НІ ТОВСТІ РОЗПОВІДАЄ ДО 5 ФУНТІВ ТИЖНЕВО.
Аж тепер с наукою новий плін, який гарантує, що ви по-будете есен безпечного ліку або рухатися. Мужчини й жінки, які давніше терпіли наслідок надміру товсту (з причини переїдання), тепер розповідють про дивні наслідки після заживання таблиць DIET-X. Ці таблиці Дайет Х є складовою частиною пліну Живання Вітамінів Табличок, який помагає вам зменшити товсту (якого ви набавилися через переїдання). Таблички Дайет-Х помагають зменшити гідний надмір жиру, що зменшають апетит на не потрібні харчі, а в тому самому часі постають вам необхідних вітамінів і харчових засобів, потрібних до втримання енергії. Таблички Дайет-Х можуть видаватися, що це дорога медицина. Та коли ви оглядете, ви знайдете \$2.50 значить тільки, по центи за дозу. Таблички DIET-X продовжують з гарантією повного звороту грошей, як хто не вітаний успіхом. За окремим порозумінням, читачі цієї газети дістануть ціну знижку. Цілий вишліть оце оголошення до DREWAND CO., Dept. 30-A 84 E., 42nd St., Brooklyn 3, N. Y., а дістанете дві пакки по \$2.50 таблиць DIET-X за \$4. Це є знижка \$1 на звичайній ціні. Не потрібно посылати грошей. Залатіть тільки поштареві, коли вам доставить пакунки.

Ім'я _____
Адреса _____
Місто _____

ПАСАНК, Н. ДЖ. — Тов. Івана Франка, від. 97, повідомляє членів, щоб прийшли на збори, які відбудуться в неділю, 18. червня, о 2-й год. попол., в галі церковній під ч. 47 Норе Аве. Буде звіт делегата з Конвенції. Просимо прийти на час, щоб скоро перевести збори. — М. Табачук, секр.

ПОСМЕРТНІ ЗГАДКИ

Для 2. червня 1950 р. по дог. і тяжкій недугі померла в 59. році жінка

МАРТА БЕРЕСТКІНЬКА.

дог. і тяжкій недугі померла в 59. році жінка

Похорон відбудеться 8. червня з дому жалоби до української православної церкви в Бостоні, Масс., відтак на північ сучасно на укр. цвинтар, Манит Гові, в Матепен, Масс.

В. Ів П.
М. Давискіба, секр.

Для 19. травня номер по дог. і тяжкій недугі член від. 295 УНСОюзу в Акрон, Огайо

ГРИГОРІЙ МОНЧАК,

Похорон відбудеться 23. травня з дому жалоби до укр. кат. церкви Св. св. Духа, а відтак на кат. цвинтар.

Хай земля буде йому пером.
В. Пузе, секр.

ЩО Є НА ПРОДАЖ В СУРМІ!

о. Євген Мацелюх, Боже Слово (наука на неділі і свята) \$ 4.00
о. І. Нагєвський, Католіцька Церква в Минулому і Сучасному Україні Василя Чаплєнко, Мона "Слова о Полку Горе" 1.00
І. Л. Віллі, Краєвський Куре, крою і шиття 1.30
Victor Kravchenko, I choose Justice його нова книжка Українські газети (з Англії, Франції, Німеччини, Аргентини, Канади, Америки, також Комар, Ліс, Митла і Точно 12 разом за 1.00
Лепкий, Крутик (Послідня Понів'є В.Л.) .80
Митр. Ларіон, Історія Української Літератури. Мона 2.00
Яр. Слаутич, Модерна Укр Поезія .80
Т. Шевченко, Кобзар в трох томах, люкс. оправа, вид. в Києві, 1949 10.00
Кана, ярд \$1.50 Панама \$2.50 Нитка 13 М.С. 10 ц. моток. Молде 5 ц.
Взірці, книжка 25 таблиць Коси з Астері 28, 30 або 30 цалив 4.50
Бабка, молоток і замок до коси 5.25
Підручник Англіської Мови Луцького 3.00
Словник Англ. Укр. Подвезка 50 тисяч слів 4.75
Мід з гречного або коношинного цитру 1.75
Українська машинка до писання 35 до 85.00
НОТИ ДО СПІВУ І ГРАНИ Альбом 201 Укр. Народних пісень на голос і піанно 2.50
ЛІРА, збірник 364 пісень, з нотами і ілюстраціями 2.50
Запорожжя за Дунаєм, партитура 2.50
РЕКОРДИ ДО ГРАМОФОНА Альбом ч. 10 (видання Сурми) Пісні стрілецькі, бундистів і козацькі солов'ини (14 штук) 10.00
Альбом рекордів виданих в Києві (12 штук) 9.00
Альбом рекордів неслинних, Гумєнка (12 штук) 10.00
Альбом рекордів до танцю Сінгура (12 штук) 9.00
Хто бере більше як на 10 доларів дістає 10% опусту.
Замовлення посылайте на адресу:
S U R M A
BOOK AND MUSIC CO.
11 E. 7th St., New York 3, N. Y.

ВІЛК-БЕРІ, ПА. — Місячні збори Тов. св. О. Николая, від. 99, відбудуться в неділю, 18. червня, о год. 2-й попол., в галі парохіальній. Проситися всіх членів прийти на збори і залатити свої залегли. — Уряд.

ГЕМТРЕМ, МНН. — Місячні збори Тов. "Зоря", від. 20, відбудуться в неділю, 18. червня, о год. 2-й попол., в Укр. Хаті. Проситися всіх членів прийти на збори бо є багато справ до пологодження. — Н. Круппа, секр.

ПОШУКУВАННЯ

Пошукують Стріла Стефана БАННІЦЬ, ур. в селі Вистріл, пов. Стари Самбір, Зах. України. Перед першою світовою війною приїхав до ЗДА. Хто знає би про місце перебування згаданого прошу писати: Ivan Babycz 581/2, Wanderpool Street, Newark 6, N. J.

MIAMI, FLORIDA

МАСМО КІМНАТИ ДО ВІНАЙМУ.
Місячно або тижнево.
Пийте або їдте просто до:
Mr. & Mrs. M. SZPAK
257 N. E. 17th TERRACE
MIAMI 32, FLORIDA.
Phone 82-2692.

Професійні оголошення

Dr. S. CHERNOFF
223 — 2nd Ave., (Cor. 14th St.) N.Y.C.
Tel. GRamercy 7-7697

Острів дог. і тяжкій недугі чоловіка і жінки. Шпінні, X-Ray. Роздуться лікуємо без операції. Переводимо аналізи крові для супружних дозволяти. — Офісові години: Понеділок від 10 ране до 7 вечір. В неділі від 11 ране до 1 пополудні.

Fluoroscapy, X-Ray Electrocardiography, Diathermia, and analysis
Переводимо аналізи крові для супружних дозволяти. — офісові години: денно від 12-3 і 6-8 вечір. В неділі від 11 ране до 1 попол. — Dr. R. TYLBOR
59 East 3rd Street, New York City
Near Second Ave. Tel.: GR 5-3993

Литwyn & Litwyn
UKRAINIAN
FUNERAL DIRECTORS
Our Services Are Available Anywhere in New Jersey
801 SPRINGFIELD AVENUE
NEWARK, N. J.
ESsex 5-5555

ІВАН БУНЬКО
УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК
зарядку погребам по \$150
ціні так низькій як
ОБСІДІТА ЧЕША І НАПІРАЩА

JOHN BUNKO
Licensed Undertaker & Embalmer
437 E. 5th ST., NEW YORK CITY.
Dignified funerals as low as \$150.
Telephone: GRamercy 7-7661.

3. БЕРЕЗОВСКИ
УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК
УПРАВІТЕЛЬ
BERRY FUNERAL HOME, Inc.
525 East 6th Street,
New York 9, N. Y.
Phone ALgonquin 4-5746

Дні нові в модернізованій стилі кампін.
Першорядна обслуга в усіх шкоровах без різниці маючого стану.

ІВАН БРОЩАК, нотар.

ПЕТРО ЯРЕМА
УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК
в БРОНКС, БРОКЛІН, NEW YORK І ОКОЛИЦЯХ
129 EAST 7th STREET,
NEW YORK, N. Y.
Tel. ORchard 4-2568

Три дол. річно. —
"THE FOX", P.O. Box 394,
Cooper Sta., New York 3, N. Y.

ТАРЗАН, ч. 2365. Джена передчуває лихо.

ТАРЗАН, ч. 2365. Джена передчуває лихо.